A cXYfb]g]Yfi b['XYf'GWXi '!≠H. '?fYZY`X
]bj Ygh]Yfh'A]`]cbYb']b`X][]hU`Y`6]`Xi b[

8]Y`6Yn]f\_gfY[ ]Yfi b[ '8ØggY`XcfZ[YbY\ a][h'ØVYf`%ž
A]`]cbYb`9i fc`ZØf`?fYZY`XYf'GWXi `Yb`ni f': ØfXYfi b[ `XYf
X][]hU`Yb`≠ZfUghfi _hi f`"9fZU\ fYb`G]Y`\]Yfž`k]Y`X]YgY
≠j Ygh]h]cb`X]Y`≠!5Xa]b]ghfUh]cb`j YfVYggYfh"

8]Y`X][ ]hU`Y`HfUbgZcfa Uh]cb`Ub`GWXi `Yb`b]a a h]b`?fYZY`X`Y]bYb
[fc»Yb`Gdfi b[ `bUW`j cfbž`XUb_`XYf`[fc»nØ][]Yb` : ØfXYfi b[ `XYf
6Yn]f_gfY[]Yfi b['8ØggY`XcfZ` , VYf`%ž` 'A]`]cbYb`9i fc`k i fXYb
VYk]`][ hž`i a `X]Y`≠!5Xa]b]ghfUh]cb`]b`XYb`GWXi `Yb`ni `ghÅ_f`Yb
i bX`Y]bY`nY]h[Ya `Å»Y`X][]hU`Y`≠ZfUghfi _hi f`ni `gW`UZZYb"

8]YgY`Ni k YbXi b[ `]gh`HY]`XYg`i a ZUggYbXYb`8][]hU`DU\_h`GWXi `Y
f&\$%- ` `&\$&(Łž`XYf`]bg[YgUa h' \$`A ]`]cbYb`9i fc`ZØf`X]Y
: ØfXYfi b[`XYf`≠!5Xa]b]ghfUh]cb`]b`GWXi `Yb`XYg
FY[]Yfi b[gVYn]f_g`8ØggY`XcfZj cfg]Y`h`" ?fYZY`X`\Uh`VYfY]hg`ØVYf
%&`A ]`]cbYb`9i fc`Ui`g`X]YgYa ` : cbXg`Yf\U`hYb`i bX`gYhnh`X]Y`A ]hY`
i bhYf`UbXYfYa `ZØf`XYb`5i gVUi `XYg`gWXi `]gW`Yb`K @5Bgž`X]Y
X][]hU`Y`J YfbYhni b[`XYf`GWXi `Yb`i bX`X]Y`6YgW`UZZi b[ `j`cb
a cXYfbYf`DfÅgYbhUh]cbghYW`b]_`Y]b"

BYVYb`XYf`Z]bUbn]Y`Yb`i bhYfghØhni b[`ZØf`X]Y`≠ZfUghfi \_hi f`\Uh
X]Y`GhUXh?fYZY`X`Ui W`a Y`f`U`g`%\$`\$\$\$`a cV]Y`9bX[ YfÅhY`ZØf
GW`Ø`Yf]bbYbž`GW`Ø`Yf`i bX`@Y`f`\_f`ÅZhY`Ub[ YgW`UZZh`8]YgY`k YfXYb
Xi fW`j YfgW`]YXYbY` : ØfXYfdfc[ fUa a Y`i bX`9][ Yba ]hY`
Z]bUbn]Yfh`8]Y`U`\_hi Y`Y`Ni k YbXi b[ `j`cb`%ž` 'A ]`]cbYb`9i fc`gc`
XUni `X]YbYbž`X]Y`YZZ]n]YbhY`J Yfk U`hi b[ `X]YgYf`X][ ]hU`Yb` ; YfÅhY`ni
[Yk `Å`f`Y]ghYb`"8Uni ` [ Y`ØfYb`F`c`ci h`D`Ubi b[ Ybž`8Yj]W
A UbU[Ya Ybhi bX`X]fY`_hYf`Gi ddcfh`ZØf`X]Y`9bX[YfÅhY"

FY[]Yfi b[gdFÅg]XYbhiH\ca Ug`GW`Øfa Ubb`i bhYfghf]W`X]Y

6YXYi hi b['X]YgYf'A U» bU\ a Ybž']bXYa 'Yf'VYhcbhY.' 8]Y
: ÒfXYfi b['XYf'≠!5Xa]b]ghfUh]cb ']gh'Y]b 'YbhgWXY]XYbXYf'GWf]hh
ni f'G]WXYfghY`i b[ 'Y]bYf'a cXYfbYb'i bX'Zi b\_h]cbU`Yb`X][ ]hU`Yb
≠ZfUghfi _hi f'Ub'i bgYfYb'GWi `Yb"K ]f'gW UZZYb`XUa]h'X]Y`6Ug]g
ZØf'nY]h[Ya Å» Yg`@YfbYb'i bX`@Y\ fYb`]b`? fYZY`X"

8]Y`≠j Ygh]h]cbYb`]b`X]Y`≠!5Xa]b]ghfUh]cb`ZØ\ fYb`ni `Y]bYa
gWbY`Yb`5i Zi`i bX`5i gVUi `X][ ]hU`Yf`@Y\ f!@Yfb!≠ZfUghfi \_hi fYb`]b
XYb`? fYZY`XYf'GWi `Yb"8i fW`dfcZYgg]cbY`Y`≠!5Xa]b]ghfUh]cb
k YfXYb`X]Y`GWi `hfÀ[ Yf'[ YghÀf\_hi bX`_ÒbbYb`XYb`GWØYf]bbYb
i bX`GWØYfb`gck]Y`@Y\ f\_fÀZhYb`Y]bY`nY]h[ Ya Å» Y`@Yfbi a [YVi b[
V]YhYb"

· · B 5;

8YhU]`g

6Ygi WXYb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY